

Коллекція документів громадян
внесених до французької Німеччини
та інших що працювали на італійсько-
купованих території Східної області
період Великої Вітчизняної війни

Опис № 7
Фонд № Р-7615
Сумської області
ДЕРЖАРХІВ

ПАПКА ДЛЯ БУМАГ

Особисті повідомлення громадян

(10)

Початок 1942р.
Закінчено 1943р.
На 41 арк.
21 документ

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області

Фонд № Р-7615

Опис № 7

Архівний № 129

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in

Проживає в

Rayon

Район

Beruf

Фах

Geboren am

Народився лась

Rayon

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Größe

Pict

Augen

Oci

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

1942

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr. 1

занесен / -а в список за № 1

erfaßt.

Stempel

Печатка

Emman, den

день, місяць, рік

1942

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

~~Зареєстрований Євдокимов~~
~~Рай. поліції 4 X 1942~~
~~с. Умань~~
~~нач. пасп. відд. С. Я. М.~~

Перерегистрований
Уманським с/с
Троїцьким
Уманський перерег
страції: Руденко

15 X 43,
гервоного р-на
с. Умань об-дт

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 452

Gültig bis

4 X 1943

Дійсно до

4 X 1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Jucotschenko
Гр-н — Гр-ка Ювченко
Vorname Anastasiya
Ім'я Анастасія Евм.
Geborene Kuryatnik
Уродженка Курятник
Wohnhaft in Dorf Ulanowo Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Уланово вулиця / площа _____
Rayon Eman
Район Еманський
Beruf Landbesitzer
Фах хазяїн
Geboren am 1898 in Dorf Ulanowo
Народився 1898 с. Уланово
Rayon Eman
Район Еманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і'гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainisch
Національність: українська

Konfession
Віровизнання

Statur
Стан

Größe
Ріст

Haare
Волосся

Augen
Очі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 4. 11. 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

Eman, den 4. 11. 1942
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

C 2784

~~Зарегистрировано в Уманском~~

~~Полномочий 4-й 1942~~

~~М.г. напер. Вигд. С. Значило~~

~~С. Значило~~

Перерегистрирован

Уманским 4

губ. р-на
сумогой об-ст.

В.г. 4-й

16/1-432

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 460

Gültig bis 4-й 1943
Дійсно до 4-й 1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Raion
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Raion
Район

Ziwotzchenko
Говбаченко
Wagwara
Барвара Євровн.
Timonosewa
Зимоносєва
dorf Ulanowo
с Уланово
Strasse/Platz Nr.
вулиця / площа
Emman
Емман
Landbauerin
хлебороб
1870
1870
in dorf Ulanowo
с Уланово
Emman
Емман
Емманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: *Ukrainerin*
Національність: *українка*

Konfession
Віровизнання

Orthodox
православн.

Statur
Стан

Normal
нормальн.

Größe
Ріст

Mittlere
середн.

Haare
Волосся

braun
брон.

Augen
Очі

braun
брон.

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am *10 XI* 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde *dorf Ulanowo*
при спілці *с Уланово*

unter Register Nr. *1* erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

Emman, den *10 XI* 1942
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано Еманою
Рай поліції 10X 1942
Нак. наст. відг. с. Чаново



Handwritten signature

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 749

Gültig bis 10X 1943

Дійсно до 10X 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Ушвотschenko
Гр-н — Гр-ка Ловченко
Vorname Анна
Ім'я Анна Кузьмич
Geborene
Уродженка
Wohnhaft in Dorf Usanowo, Straße/Platz Nr.
Проживає в с. Усаново вулиця / площа
Rayon Еман
Район Есменський
Beruf Landwirth
Фах хлібороб
Geboren am 1911 in Dorf Usanowo
Народився лась 1911 с. Усаново
Rayon Еман
Район Есменський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainian
Національність: українець

Konfession Orthodox
Віровизнання православн.

Statur Normal Größe Mittel
Стан норм. Ріст серед.

Haare blond Augen grün
Волосся руське Очі зелені

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 4 XI 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Usanowo
при спільн с. Усаново

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Еман, den 4 XI 1942
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

с. 2784

~~Зареєстровано Єменським~~

~~Вийшло 4 квітня 1942~~

~~в.ч. Уманово~~

~~в.ч. на ч. 1942~~

Перереєстровано
Умановським в.ч.
Пред в.ч.

Умановським перереє-
стровано в.ч.
Умановським в.ч.
Умановським в.ч.

4 квітня 1942

4 квітня 1942

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 950

Gültig bis 4 квітня 1943

Дійсно до 4 квітня 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel

Datum

Печатка

Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die

Гр-н — Гр-ка

Vorname

Ім'я

Geborene

Уродженка

Wohnhaft in Dorf Ulanowo , Straße/Platz Nr.

Проживає в с. Уланово вулиця / площа

Raion

Район

Beruf

Фах

Geboren am 1868

Народився лась 1868

Raion

Район

Sohn / Tochter des

Син / дочка гр-на

und der

і гр-ки

geborene

уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden

Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Größe

Pist

Augen

Очі

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am 21 194 2

день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Ulanowo
при спілці с. Уланово

unter Register Nr. 1 erfaßt.

занесен / -а в список за № 1

Stempel

Печатка

Еман , den 21 194 2

день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано Єманської

Рай. поліції № 45 1942

Нач. наст. відд. Єманово

Григор

Всереєстрован

Умановський с/с

першого р-ну

адм. об-сти

Грег. Гс

16/4 432

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 449

Gültig bis 4/5 1942

Дійсно до 4/5 1942

~~Зареєстровано в місті
Київ поштом № 48 1942
написано в місті
Київ 1942~~

Перереєстровано
Умано всесил 48

Пред 48
Харьківського району
Суденко об-сти.

15 / 11 - 48,

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 461

Gültig bis 48 1943

Дійсно до 48 1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на
und der
і'гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:
Національність:

Konfession
Віровизнання

Statur
Стан

Haare
Волосся

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am
день, місяць, рік

von der Gemeinde
при спілці

unter Register Nr.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

, den
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстровано Ємичевим
Рай. поштовий 4XII 1942
с. Умань
Нач. наст. відд. *Григор*

13
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 453

Gültig bis 4XII 1943

Дійсно до 4XII 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Yushchenko
Alexsei
Алексей Алексеевич

Sof. Ulanov
с Уланово
Стан
Евдоким
Петер. фелоніер
1906
1906
Стан
Евдоким

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:
Національність:

Ukrainers
українців
Orthod.

Konfession
Віровизнання

Statur
Стан

Haare
Волосся

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

normal
нормальн.
Blond
рус
православ.
höher als mittel
Pist
болич середн.
Augen
Oci
grün
grün

wurde am *10* *1942*
день, місяць, рік

von der Gemeinde *Sof. Ulanov*
при спілці *с Уланово*

unter Register Nr. *1* *7* erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

Erman, den *10* *1942*
день, місяць, рік

Polizeichef
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зарегістровано Ємачевий
Пай намісний 10^{ти} 1942
с. Умань
Нас.наст. бигг. *[Signature]*

15
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 242

Gültig bis 10^{ти} 1943

Дійсно до 10^{ти} 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in Straße/Platz Nr.
Проживає в вулиця площа

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився

Rayon
Район

Григор'єв

Григор'єв
Григор'єв

Григор'єв

Григор'єв

Григор'єв

Григор'єв

Григор'єв

Григор'єв

Григор'єв

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Національність:

Konfession

Віровизнання

Statur

Стан

Haare

Волосся

Besondere Kennzeichen

Особ. прикмети

wurde am

день, місяць, рік

von der Gemeinde

при спілці

unter Register Nr.

занесен / -а в список за №

1942

1942р.

1942р.

1942р.

1942р.

1942р.

Stempel

Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

C 2784

Державна подорожна документація

посвідчення члена до

наг. наг. 1943

Генерал-майор

Ульяновський

Червоно-розетний

Сумський обласний

Брось

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 2020.

Gültig bis

Дійсно до

10. XI - 1943

10. XI - 1943

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. гол. ви

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Григорієвич
Гр-н — Гр-ка Григорієвич
Vorname Григоріє
Ім'я Григоріє
Geborene Григоріє
Уродженка Григоріє
Wohnhaft in с. Зіманово Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Зіманово вулиця / площа
Rayon Еман
Район Еманський
Beruf Земельник
Фах Земельник
Geboren am 1922 in с. Зіманово
Народився 1922 в с. Зіманово
Rayon Еман
Район Еманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: українець

Konfession: Григоріє
Віровизнання Григоріє

Statur Normal Größe Niedrige Mittel
Стан нормальний Ріст нижче серед.

Haare Blond Augen grün
Волосся блонд Очі зелені

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am 21 1942
день, місяць, рік

von der Gemeinde с. Зіманово
при спілці с. Зіманово

unter Register Nr. 7 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

Григоріє, den 21 1942
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голова

Зареєстровано Ємачевим

Рай. комітет 1942

Нач. рай. Зіганово



Зареєстровано

Глухів, вулиця, поліцей

по вул. Востокна, № 13

20/2 1943 р.

Лідник

Літо

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 462

Gültig bis

4.12.1943

Дійсно до

4.12.1943

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel Unterschrift des Bürgermeisters
Datum Подпись гор. головы
Печать
Число

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

— Die *Жуков*
Гр-н — Гр-ка *Жуков*
Vorname *Nikolaj*
Имя *Николай* *Сергеевич*
Geborene
Урожденная
Wohnhaft in *Dorf Janowka* Straße / Platz Nr.
Проживает в *с. Яновка* улица / площадь
Rayon *Львовский*
Район *Львовский*
Beruf *Арbeiter*
Профессия *чернорабочий*
Geboren am *1925* in *Dorf Janowka*
Родился / -ась *1925 г в с. Яновка*
Rayon *Львовский*
Район *Львовский*

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der geborene
и гр-ки урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / разведени.

Volkstumszugehörigkeit: *украинер*
Национальность: *украинер*

Konfession *orthodox*
Вероисповедание *православное*

Statur *mittel* Größe *1,75 m*
Стан Рост *средний*

Haare *braun* Augen *braun*
Волосы *русые* Глаза *серые*

Besondere Kennzeichen *kein*
Особ. приметы *нет*

wurde am *10/III* 194 *20*
день, месяц, год

von der Gemeinde *Janowka*
при общине *Яновка*

unter Register Nr. *1* erfasst.
внесен / -а в список под № *1*

den *194*
день, месяц, год



Stempel
Печать

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы *Жуков*

2/0924

ВУХІВ.
НО ВУЛ. *Ановка*
10/III
Відпис *Потруйне* 42 р.

Gilt nicht als Reiseausweis

Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr. 953

Gültig bis 10/IV 1943

Действительно до 10/IV 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Івасенко
Гр-н — Гр-ка Юрченко
Vorname Миколай
Ім'я Григорій Івасенкович

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in Dort Janowka Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Яновка вулиця / площа

Rayon Есман
Район Есманського

Beruf Арbeiter
Фах рабочий

Geboren am 1900 in Dort Janowka
Народився / лась 1900 с. Нардуньовка

Rayon Есман
Район Есманський

Sohn / Tochter des _____
Син / дочка гр-на

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainian
Національність: українськ

Konfession Orthodox
Віровизнання православний

Statur normale Größe Mittlere
Стан нормальний Ріст середній

Haare blond Augen grün
Волосся руськ Очі сірі

Besondere Kennzeichen kein
Особ. прикмети травмат

wurde am 24.7. 194 28
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dort Janowka
при спілці с. Яновка

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №-1

Stempel Есман, den 24.7. 194 28
Печатка Есман день, місяць, рік

Polizeisect. Absecl.

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Загальнодержавного
Рай. політ. бюро
с. Ганюшка 24. 10. 1943
нач. нар. Ганюшка

Простотра і прохання
до до. держав. 1943
визначення і визначення
до 20. 10. 1943
Літер. до. 10. 10. 1943

Gilt nicht als Reiseausweis

Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1003

Gültig bis 24. Oktober 1943
Дійсно до 24. 10. 1943

Lichtbild

Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters

Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers

Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фах

Geboren am
Народився / лась

Rayon
Район

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

geborene
уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:

Национальність:

Konfession

Віровизнання

Statur
Стан

Größe

Haare
Волосся

Augen
Очі

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am
день, місяць, рік

von der Gemeinde
при спілці

unter Register Nr.
занесен / -а в список за №

Stempel
Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зарегістрован
Есманського Районною
26/12-42г. с. Сусодин
Нач. мест. Вязг. Ефимов



25
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 122

Gültig bis

Дійсно до

26/12-1943г.
26/12-1943г.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Вірчихенко
Гр-н — Гр-ка Марченко
Vorname Maria
Ім'я Марія Курчимова
Geborene 28.12.1925
Уродженка с. Сурогоди
Wohnhaft in Dorf Suchodol Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Сурогоди вулиця / площа
Rayon Esman Есманський
Район
Beruf Handwerkerin
Фах книдочес
Geboren am 1925 in Dorf Suchodol
Народився / лась 1925 с. Сурогоди
Rayon Esman Есмань
Район

28
Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: ukrainian
Національність: українка

Konfession Orthodox
Віровизнання правосл.

Statur normal Größe niedrig
Стан норм Ріст нидкий

Haare weiß Augen grün
Волосся білі Очі сирі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети нема

wurde am 28.12.1942
день, місяць, рік 28.12.42

von der Gemeinde Dorf Suchodol
при спільці с. Сурогоди

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за №

Stempel in Esman 28.12.1942
Печатка с. Сурогоди день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстрован
в емісійному
28/х-42р.
Нач. пасп.



27
Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 965

Gültig bis 28/х-1943
Дійсно до 28/х-1943

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die Uitschenko
Гр-н — Гр-ка Корченко
Vorname Elena
Ім'я елена марковна
Geborene Kudofan
Уродженка Кудова
Wohnhaft in Dort Janowka Straße/Platz Nr. _____
Проживає в с. Яновка вулиця / площа _____
Raion Львів
Район Львівський
Beruf hausfrau
Фах домохозяйка
Geboren am 1905 in Dort Jarbutowka
Народився / лась 1905 с. Яробутовка
Raion Львів
Район Львівський

Sohn / Tochter des Alexsei, Alexandra
Син / дочка гр-на Алексей, Александра

und der _____ geborene _____
і гр-ки _____ уродженої _____

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неодр. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Ukrainein
Національність: українка

Konfession Orthodox
Віровизнання православна

Statur Normal Größe Mittlere
Стан нормальний Ріст середній
Haare h. blonde Augen grau
Волосся чисто русе Очі сірі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німа

wurde am 24 194 2 r.
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dort Janowka
при спільні с. Яновка

unter Register Nr. 1 erfasst.
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Львів, den 24 194 2.
день, місяць, рік

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Зареєстровано в емансипаційно
рай. поліції.
с. Жапонка 24 І - 1942 р.
нач. рай. відд. *[Signature]*

Проставлені в *[Signature]*
до 20 грудня 1942 р.
у місті *[Signature]*
згідно з *[Signature]*
заявою *[Signature]*

Перереєстровано
Держкомітетом
СРСР
Сухомой обл.
19/11-43 р.

Председатель Совета *[Signature]*

Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсно для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 1004

Gültig bis 24 Oktober 1943 р.
Дійсно до 24 І - 1943 р.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die
Гр-н — Гр-ка

Vorname
Ім'я

Geborene
Уродженка

Wohnhaft in
Проживає в

Rayon
Район

Beruf
Фак

Geboren am
Народився / лась

Rayon
Район

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der
і гр-ки

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / одр. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit:
Національність:

Konfession
Віровизнання

Statur
Стан

Haare
Волосся

Besondere Kennzeichen
Особ. прикмети

wurde am
день, місяць, рік

von der Gemeinde
при спільці

unter Register Nr. 1
занесен / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

C 2784

Зареєстрован
Ешанською Райспліцєю
28/IX-42г. с. Суходол
Нач. наст. відд. *Григор*



Gilt nicht als Reiseausweis
Не дійсне для роз'їздів

Vorläufiger

Тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 124

Gültig bis 28/IX-1943г.
Дійсно до 28/IX-1943г.

Lichtbild
Фотокартка

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотокартка не може бути доставлена

Stempel
Datum
Печатка
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

Unterschrift des Ausweisinhabers
Підпис власника

Der — Die жінка
Гр-н — Гр-ка жінка
Vorname Pelonea
ім'я Пелонеа Степанівна
Geborene Prichodina
Уродженка Приходина
Wohnhaft in Dorf Schemodol, Straße/Platz Nr. 1
Проживає в с. Схемодол вулиця / площа
Rayon Estman
Район Естман
Beruf Беруш
Фах Беруш
Geboren am 1903
Народився / лась 1903
Rayon Estman
Район Естманський

Sohn / Tochter des
Син / дочка гр-на

und der geborene
і гр-ки уродженої

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Сімейний стан: неodr. / odr. / овдов. / розвед.

Volkstumszugehörigkeit: Українець
Національність: українка

Konfession orthodox
Віровизнання православна

Statur Normal Größe mittel
Стан нормальний Ріст середній
Haare blond Augen blau
Волосся руде Очі голубі

Besondere Kennzeichen keine
Особ. прикмети німає

wurde am 28 194 2
день, місяць, рік

von der Gemeinde Dorf Schemodol
припису с. Схемодол

unter Register Nr. 1 erfasst.
записан / -а в список за № 1

Stempel
Печатка

in Estman, den 28 194 2
день, місяць, рік

Pelonea
Unterschrift des Bürgermeisters
Підпис міськ. голови

C 2784

Варшавський Економічний
Займ. 1942 р.
Кар. ч. 1

Gilt nicht als Reiseausweis

Не діє як для роз'їзду

Vorläufiger

тимчасове

Personalausweis

посвідчення

Nr. 125

Gültig bis 28. 5. 1943

Дієсно до 28. 5. 1943

Lichtbild
Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum
Печать
Число

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die *Мужчина*
Гр-н — Гр-ка *Жена*
Vorname *Wassili*
Имя *Василий*
Geborene *Маркович*
Урожденная
Wohnhaft in *Dorf Janowka* Straße / Platz Nr. *1*
Проживает в *с. Яновка* улица / площадь
Rayon *Estmanischer*
Район *Эстманский*
Beruf *Feldscher*
Профессия *вет.-орудшер*
Geboren am *1918* in *Dorf Janowka*
Родился / -ась *1918* в *с. Яновка*
Rayon *Janowka*
Район *Яновский*

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der *geborene*
и гр-ки *урожденной*

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / *в браке* / вдов. / разведенн.

Volkstumszugehörigkeit: *Ukrainer*

Национальность: *украинец*

Konfession

Вероисповедание *православное*

Statur

Стан

Haare

Волосы

Besondere Kennzeichen

Особ. приметы

Größe

Рост

Augen

Глаза

wurde am *10/VI* 194*2*
день, месяц, год

von der Gemeinde *Dorf Janowka*
при общине *с. Яновка*

unter Register Nr. *1* erfasst.
внесен / -а в список под № *1*

den *194*
день, месяц, год

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

9924

Родился в...
по... с. Ядовна
10/III
Место рождения
Томский.



35
Gilt nicht als Reiseausweis
Не действительно для разъездов

Vorläufiger
Временное
Personalausweis
удостоверение личности

Nr. 281

Gültig bis 10 Juli 1943
Действительно до 10/VI-43г.

Lichtbild

Фотография

Lichtbild kann nicht beschafft werden
Фотография не может быть доставлена

Stempel
Datum

Unterschrift d.
Подпись гор.

Bürgermeisters
головы

Unterschrift des Ausweisinhabers
Подпись владельца

Der — Die
Гр-н. Гр-ка
Vorname
Имя

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Rayon
Район

Beruf
Профессия

Geboren am
Родился / ась

Rayon
Район

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

und der
и гр-ки

geborene
урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / в разводе

Konfession
Вероисповедание

Statur
Стан

Grösse
Рост

Haare
Волосы

Augen
Глаза

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

wurde am

день, месяц, год

von der Gemeinde
при общине

unter Register Nr.
внесен / а в список под №

21 den

день, месяц, год

Stempel
Печать

Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Ищенко Владимир
1925 Данилов

154 37
Gilt nicht als Reiseausweis
Не действительно для разъездов

Vorläufiger

Временное

Personalausweis

удостоверение личности

Nr 424603

Gültig bis 2. September 1943

Gültig bis

Действительно до

20

Исход до 9.10.1943

Lichtbild kann
Фотография не



werden
ставлена

Stempel
Datum

Unterschrift d.
Подпись гор.

Bürgermeisters
головы

Unterschrift des Anzeigenehmers

Подпись владельца

Душкин

Der — Die
Гр-н. Гр-ка
Vorname
Имя

Justschenko
Александр

Geborene
Урожденная

Wohnhaft in
Проживает в

Dorf Souinica
C. Соуиника

Rayon
Район

Konotop

Beruf
Профессия

Landarbeiter
C. Соуиника

Geboren am
Родился/ась

21 August 1912 Dorf Souinica
21 августа 1912 г. Соуиника

Rayon
Район

Konotop

Sohn / Tochter des
Сын / дочь гр-на

Justschenko Lazor
Ющенко Лазар

und der
и гр-ки

Argiplinegeborene
Термина урожденной

Familienstand: ledig / verh. / verw. / geschieden
Семейное полож.: хол. / в браке / овдов. / в разводе

Konfession
Вероисповедание

orthodox
православный

Statur
Стан

mittel
средний

Grösse
Рост

1,52 Met
1,52 м.

Haare
Волосы

dunkel blond
темно русые

Augen
Глаза

braun
карие

Besondere Kennzeichen
Особ. приметы

keine
нет

wurde am

21/VI 1942
день, месяц, год

von der Gemeinde
при общине

Dorf Souinica
C. Соуиника

unter Register Nr. 388 erfasst.
внесен/а в список под №

22 den Juli 1942
день, месяц, год

Stempel
Печать



Unterschrift des Bürgermeisters
Подпись гор. головы

Усман

Трунису В. С. Совинка
23/VI. Минз

Frist der Verlängerung bis zum 31.12. 1943
Paß und Meldestelle Stadt Konotop
Datum 1.3. 1943
Lageort
Hölzeichen
31.12. 1943
Datum 1.3. 1943
H. H. H.

1912
Нашеико Александр
Лазаревич

28 39
Gilt nicht als Reiseausweis
Не действительно для разъездов

Vorläufiger
Временное
Personalausweis
удостоверение личности

Nr 424494

Gültig bis 5 Februar 1943

Gültig bis 24 Oktober 1943
Действительно до 24 октября 1943

5.10.1943

1460
Копия на
всех

ПОРТРЕТНАЯ ДАТУРА
В. У. О. К. О. Т. О. В.

Диспетчер № 24

Начальник п/стол
Конотоп

ПРИКАЗ О ПРИЕМЕ УДОСТОВЕРЕНИЯ

№ 262

действ. только до 10.11.1942

1942

Диспетчер
Нач. п/стол
1 ноября 1942
Рез

Зачетная...
Гараска... Федотовна
Урожденная... Шановалова... /доч. замужней/
проживает... Конотоп...
район...
проживает...
район...
родилась...
1 ноября 1902 г. в с. Тарачки
район...
родилась...
Урожденная...
Семейное положение...
замужней;
вдовца.
Вероисповедание...
Образование...
Рост...
Глаза...
Собственные примечания...



Подпись /
3/11 1942 г.
От общины...
Конотоп

Средне-технической
школа...
262

Конотоп, 9/11 1942 г.
Подпись /
Старшина города

Начальник п/стол
г. Конотоп

Конотопское
УПРАВЛЕНИЕ ГОРЬСАНЦИИ
Проп. 24/11 1942
По у. 262
20
Лаз

Erdmann
Erdmann

Donalaustrasse
Göttingen
Wonneberg
Parschke lung
Rref

April 1942.

Nr. 262

Gültig bis: 10. April 1942

Der/die Justschenro Name

Vorname. Parasikowiza

reporone... *Scha nowa lowa*

geborene... (bei Ehefrauen)
wohnhaft in: *Konstanz Holzgasse* Strasse (Platz) Nr. 20...

Rayon: Iron top

Beruf: *Heine Bernf.*

Beruf: ...
1. Oktober 190...
Wahl: Botschetsch...

geboren am 1. Oktober 1900 ...
Wirtz ...

Rayon *Monotop*

...als Sohn/Tochter des... *F. Schapowalow*

als Sohn/Tochter des... селъ
Александрово

und der *Hesperia* : grene *Chirolophus*

Familienstand: ledig/verheiratet /verwitwet/geschieden.

Familienstand: ledig/verheiratet
Konfession: protestant

Konfession:

..... mittel 1.65 m

Statur: *mittel* Osse: *mittel*

Haar: dunkel blond Augen: grau

3550 Anna Maria - chen:

Besondere ... chen

.....
(Unterschrift)

(Unterschrift)

Licht

... wurde am 3/5. 1942...

Licht Licht wurde am. 3/1... 1942...
von der Gemeinde. Konol

besch. [redacted] von der Gemeinde. *Kron*

Stamps Gift. unter Register Nr.

Stampo.
erfasst.

13

Monotop, den. 9/11. 194

H. M.

.....
(Unterschrift) Bürgerme

(Unterschrift) Bürgerme

Почальник престола
Варшавы

1. Kanamori *Ischer*

Gilt nicht seausweis!

Gift night

...nach
...obwohl

112